

J e g y z ő k ö n y v

Készült: A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy 2019. 11. 26.-án, a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Iskola (Biatorbágy, Karinthy Frigyes u. 3.) épületében, 16 órakor megtartott üléséről.

Jelen vannak:

Bechler Gyula	elnök
Wéber Ferencné	elnökhelyettes
Rack Ferencné	képviselő
Bunth Edina	képviselő

Bechler Gyula: Köszönti a megjelenteket. Az elnök megállapítja, hogy a Német Nemzetiségi Önkormányzat határozatképes, az ülést megnyitja és javaslatot tesz a jegyzőkönyv hitelesítőjére Wéber Ferencné személyében.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy– 4 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (4 fő képviselő volt jelen a szavazáskor), határozathozatal mellőzésével Wéber Ferencnét jegyzőkönyv-hitelesítőnek megválasztja.

Bechler Gyula: Javaslatot tesz a napirendre, a meghívóval megegyezően.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy – 4 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (4 fő képviselő volt jelen a szavazáskor), határozathozatal mellőzésével – a következő napirendek megtárgyalását fogadja el:

Napirend:

1. A Biatorbágy Város Önkormányzata és a Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy között létrejött Együttműködési Megállapodás felülvizsgálatáról
2. A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy, a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Turwaller Stammtisch Egyesület 2020. évi programterve
3. A Magyarországi Németek Országos Önkormányzata igényfelmérése az intézményt fenntartó helyi német nemzetiségi önkormányzatok támogatási igénye vonatkozásában
4. A Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola 2019. szeptember – december hónapokra vonatkozó költségvetésének áttekintése

1. **A Biatorbágy Város Önkormányzata és a Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy között létrejött Együttműködési Megállapodás felülvizsgálatáról**
Előadó: elnök

Bechler Gyula: A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy 2019. szeptember 1-jétől fenntartója és működtetője a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskolának. A Német Nemzetiségi Önkormányzat és Biatorbágy Város Önkormányzata között 2019. 06. 19-én megkötött Vagyonkezelési Szerződés képezi a két önkormányzat közötti együttműködés alapját. E határozat, valamint a Ritsmann

Pál Német Nemzetiségi Általános Iskolára vonatkozó Vagyonkezelési Szerződés részét képezi az Együttműködési Megállapodásnak. (1. melléklet)

Amennyiben kérdés, hozzászólás, egyéb javaslat nincs, a vitát lezárja és az általa ismertetett javaslatot teszi fel szavazásra.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy – 4 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (4 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy
81/2019. (XI. 26.) NNÖ határozata**

**Biatorbágy Város Önkormányzata és a Német Nemzetiségi
Önkormányzat Biatorbágy között létrejött Együttműködési Megállapodás
felülvizsgálatáról**

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy a Biatorbágy Város Önkormányzatával kötött Együttműködési Megállapodást felülvizsgálta és az alábbi kiegészítéssel fogadja el.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat és Biatorbágy Város Önkormányzata között 2019. 06. 19-én megkötött Vagyonkezelési Szerződés képezi a két önkormányzat közötti együttműködés alapját. E határozat, valamint a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskolára vonatkozó Vagyonkezelési Szerződés részét képezi az Együttműködési Megállapodásnak.

2. A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy, a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Turwaller Stammtisch Egyesület 2020. évi programterve

Előadó: elnök

Bechler Gyula: A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy Képviselő-testülete megvitatta a Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy, a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Turwaller Stammtisch Egyesület 2020. évi programtervét.
(2. melléklet)

Amennyiben kérdés, hozzászólás, egyéb javaslat nincs, a vitát lezárja és az általa ismertetett javaslatot teszi fel szavazásra.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy – 4 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (4 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy
82/2019. (XI. 26.) NNÖ határozata

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy, a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Turwaller Stammtisch Egyesület 2020. évi programterve

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy megtárgyalta és elfogadja a Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy, a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola és a Turwaller Stammtisch Egyesület 2020. évi programtervét. (2. melléklet)

3. A Magyarországi Németek Országos Önkormányzata igényfelmérése az intézményt fenntartó helyi német nemzetiségi önkormányzatok támogatási igénye vonatkozásában

Előadó: elnök

Rack Ferencné: Tájékoztatja a Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselőit, hogy a Magyarországi Németek Országos Önkormányzata felmérést végez az intézményt fenntartó helyi német nemzetiségi önkormányzatok támogatási igénye vonatkozásában. A Német Nemzetiségi Önkormányzat a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola vonatkozásában megfogalmazta beruházási, felújítási igényét, melyet megküld a MNOÖ elnöke számára. (3. melléklet)

Amennyiben kérdés, hozzászólás, egyéb javaslat nincs, a vitát lezárja és az általa ismertetett javaslatot teszi fel szavazásra.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy – 4 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (4 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy
83/2019. (XI. 26.) NNÖ határozata

A Magyarországi Németek Országos Önkormányzata igényfelméréséről

A Német Nemzetiségi Önkormányzat a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola vonatkozásában megfogalmazott beruházási, felújítási igényét elfogadta. (3. melléklet).

4. A Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola 2019. szeptember – december hónapokra vonatkozó költségvetésének áttekintése

Előadó: elnök

Rack Ferencné: Ismerteti a Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselőivel a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola 2019. szeptember – december hónapokra elfogadott költségvetésének jelenlegi állását, és kéri a NNÖ képviselőit, hogy a 2019. szeptember – december hónapokra vonatkozó költségvetési

előirányzat módosítását az alábbi sorok tekintetében szíveskedjen jóváhagyni. (4. melléklet)

Amennyiben kérdés, hozzászólás, egyéb javaslat nincs, a vitát lezárja és az általa ismertetett javaslatot teszi fel szavazásra.

A Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy – 4 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (4 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

Német Nemzetiségi Önkormányzat Biatorbágy
84/2019. (XI. 26.) NNÖ határozata

A Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola 2019. szeptember – december hónapokra vonatkozó költségvetéséről

A Német Nemzetiségi Önkormányzat a Ritsmann Pál Német Nemzetiségi Általános Iskola 2019. szeptember – december hónapokra vonatkozó költségvetési előirányzat módosítását elfogadta.
(4. melléklet).

Bechler Gyula: Több hozzászólás, észrevétel, javaslat nem lévén megköszöni a munkát, az ülést bezárja.

k.m.f.

Bechler Gyula
elnök

Wéber Ferencné
elnökhelyettes, jegyzőkönyv-hitelesítő